PODZEL Beillige.

Mr. 341

Freitag, den 18. (31.) Juli 1914.

51. Jahrgang.

Redaktion, Expedition, Amwoncen- und Abonnements-Annahme: Petrikaner-Straße Nr. 86, im eigenen Hause.—Telephon Nr. 212

Ausgabe täglich zweimal mit Ausnahme der Sonn- und Festage, an den nur die Morgennunmer erscheint. — Manustripte werden nicht zurückgegeben. — Bierteljährlicher pränumerando zahlbarer Abounementspreis sur Lodz Abl. 210 sür Auswärtige mit Posszusgabe mit der illustrierten Sonntagsbeilage 5 kov. — inserate werden nur vom ersten eines jeden Monats berechnet. Ireis eines Gremplars: Abende und berechnet. Für die viergespaltene Nonpareillezeile oder deren Raum mit 10 kov. sür Kußlandund mit 12 kop. sür Ausslandund nub Kestamen sür die nie gest 60 kov. Alle in- nud ausländischen Augenen Augeigen Augeigen Kestensten für die "Lodzer-Peitung" au. — Redastenr: B. Peterülge, — Herausgeber J. Teterülge's Erben. — Rotationsschnesspreisendruck von "T. Peterülge" serifauer-Strase Ar. 86.

Der österreichisch-serbische Krieg.

Pessimistische Beurteilung der Lage.

Gin fehr hober beutscher Diplomat außerte fich außerorbentlich poffim iftisch über bie Lage und bie Aussichten gur Erhaltung bes Friebens bahin, daß niemand zu fagen vermag, welche Benbung bie Dinge nehmen fonnen. Bis gur Stunde liegen zwar feine Tatfachen por, bie bas Schlimmfte befürchten laffen, aber bie Lage wird in allen in Betracht fommenten biplomatifchen und politischen Kreifen als hochernst angefehen. Es lient gewiffermagen im Gefühl und in ber Ahnung, daß mir por meittragenben Creigniffen stehen und baß sich in ben nächsten Stunden und Tagen schon Entscheidungen porbereiten, von denen Rrieg ober Frieden in gang Europa abhangt. Wichtig scheint und barin barf man wohl einen fleinen Soffnungsfirahl feben, daß der unmittelbare Mei-nungsaustaufch mit Wien fortgefest werben foll, Diese Talsache, so unwesentlich sie scheinen mag, birgt eine gewiffe Beruhigung und enthalt bie Möglichkeit einer Berflandigung. Es ware ein anfagbares Unglud für Europa, für die Kultur aller Nationen, wenn au 8 dem Konflift zwischen Defterreich-Ungarn und Serbien ein Kontinentalfrieg entfte ben follte, ber alle beteiligten Grogmachte in ben Strubel bes Berberbens mit hineinziehen murbe. Denn auch die Sieger konnten des Derifchen Erfolges nicht fron werden, der mit fo jomeren Schabigungen bes eigenen Landes und feiner wirifcoftlicen Intereffen erfauft merben mußte, Die Berantwortlichkeit vor der Weltgeschichte für den letten Schritt, der fein Buruch mehr guläßt, ift fo groß, doß man immer noch boffen barf, fie werbe im entscheidenden Augenblich bie Entichluffe gugunften einer Berftanbigung und bamit gur Erhaltung bes allgemeinen Friebens beeinfluffen. Diese Poffnung ist jedoch febr gering, ungeachtet der Bemuhungen der Di-

Der montenegrinische Aufmarsch.

plomatie.

Wien, 30. Juli, In Montenegro find gleichfalls bie Mobilifierungsmaßnahmen in vollem Gange. Die Einberufungen erfolgen bier burch Boten von Ortschaft ju Ortschaft. Die Berfammlung ber montenegrinifchen Rrafte erfolgt langs der Weltgrenze des Königreichs in mehreren Gruppen. Um Riffitich find flarfere Konzentrierungen fonstaliert worden. Bei Blevlje steht ein Detachement mit Artillerie. Im Beden von Grabovo und bei Dieglich, weftlich von ber Bauptstadt Cetinje, follen fich je eine bis zwei Brigaden versammeln. In den montenegrinischen Fortisstationen am Lovcen herrscht sieberhaste Tätigkeit. Aus den weiteren land einwarts gelegenen Munitionsbepots geben große Tragifertransporte an die Westgrenze ab. König Rikita und die Regierung sollen heute nach Pobgorika fibersiebeln. Die montenegris nischen Truppen bei Plevlje fieben mit ben ferbischen Abteilungen bei Priboj in enger Fühlung.

Die ansgewiefenen Defferreicher in Sem lin.

Semlin, 30. Jult. Die zweitaufend Defter-reicher, die, wie bereits gemelbet murbe, auf einem rumanischen Schle pptampfer von Belgrab nach Semlin gebracht wur ben, find vorlaufig bier in Burgerquartieren untergebracht, bevor fie meiter dirigiert werben. Gie fiehen noch pollitandig unter be m Ginbruck ber Aufregung, die sie in den letten Tagen erlebt haben. Nach ibrer Ergablung mar Belgrad bereits am Montag abend wie ausgestorben. Die Beschäfte maren geschloffen, bie mobilhabenberen Familien hatten Belgrad ve rlassen, um sich in das Innere des Landes zurückziehen und in den Straßen trieb sich viel Ge sindel herum. Man erjahlt fich, daß bie Save brude unterminiert und nach Belgrad hin mit den Feftungswerten burch eine eleftrifche Leitung ver bunben gewesen fet. Der Kanonendonner, ber über bie Bonan hernbeischoll , infrite von Sprengungen ber. Die Gerben vernichten alles, mas irgendwelchen militarisch en Wert hat und mas fie nicht transportieren konnen, burch Pulver und

Onnamit. Unter ben ausgewiesenen Defterreichern befinden fich etwa einhundertfunfgig, jum großen Teil Rroaten, die in Difch, bem militarifchen hauptquartier Gerbiens, als Burger anfaffig maren. Gie ergablen, daß bie Stimmung icon feit Unfang ber vorigen Boche in biefer burch und burch militarifchen Stadt gegen die Defterreicher außerordentl ich gereigt gemefen mare. Rach bem Befannt merben ber öfterreichischen Rote an Gerbien fam es gu Rundgebungen gegen Defferreich, Die bald einen demonstrativen Charafter annahmen. Am Montag abend verließ die fleine ofterreichiiche Rolonie im geschloffenen Buge ihre Quartiere, um fich jum Bahnhof von Difch gu begeben. Auf dem Wege borthin wurden fie von ber erregten Bevöllerung in groblichiter Beife infultiert.

"Unbehinderter Einmarfd".

Mailand, 30. Juli. Der "Sccolo" empfängt Depeschen aus Risch und Kragusewatsch, wonach sich bestätigt, daß die serbischen Truppen
einem Einmarsch der Desterreicher nicht den
geringsten Widerstand entzegenseben werden.
Was die Expedition der Desterreicher in Mitroviha anbelangt, so äußern sich die serbischen
Behörden sehr ruhig. Man erklärt im serbischen Hauprquartier, daß Mitroviha eine uneinasbeware Feitung bildet.

Serbenverhaftungen in Stefer maet.

Geng, 30. Juli In Brud an ber Mur wurden ein aftiver ferbischer Major und ein Hauptmann in Bivil, sowie zwei ferbische Studenten, die fich auf der Juhrt nach Belograd befanden, zur Ausweisleiftung angehals ten. Gie fuhren fobann unter militarlicher Begleitung nach Gras, wo fie auf dem Sauptbahnhofe von einem Bertreter ber Staatspolizei und einer Militarpatrouille in Empjang. genommen wurden. Die Berhaftung erregte in Grag großes Aufsehen. Bald murde befannt, daß bie Berhafteten Gerben feien und es erschollen Huse gegen fie. Da die Menge eine brobende Baltung einnahm, murben Die vier Gerben raft in eine Ranglei geführt. Man ließ fodann zwei Automobile tommen, mittels welcher man die vier Gerben in die Stadt brachte, und zwar die beiden Diffgiere in das Korpstommando, die beiden Studenten zur Staatspolizet. Alle wurden dem Laudes. gericht eingeliefert. In Leoben murden zwei Gerben, die fich durch ihr Berhalten verdächtig machten, und von benen einer ein Blatat Der Miobilifierung von einer Tafel rip, vergaftet und dem Gerichte eingeliefert. Gbenfo mutben auf dem hiefigen Hauptbabn boje und in ber Umgebung von Wraj je ein Gerbe wegen verdachtigen Berhaltens festgenommen und dem werichte eingeliefert.

Die ungarischen Frauen und der Krieg.

Budapeft, 30. Juli. Die Frauen Ungarns haben eine großartige Hilfsaktion für die im Kriege Berwundeten und die Hinterbliebenen der Gesallenen beschlossen. Eine große Zahl von Frauen und Mädchen melden sich zum Felddienst als Pslegerinnen und Marketenderinnen. Die allgemeine Begeisterung sur den Krieg wächst hier täglich. Sanz Vudapest ist von einrückendem Militär überfüllt. Die Mosbilisseung vollzieht sich rasch und in musterbater Ordnung. In den Straßen sinden sortswährend begeisterte Kundzebungen sur Beutschland und Kaiser Wildelm statt.

Kriegspreise für Lebensmittel in Wien.

Wien, 30. Juli. Die Befürchtung, das infolge der stark behinderten Bufuhr nach Wien die
die Eebensmittelmärkte sur die nächsten Tage zu
gering beschickt werden konnten, hat heute sowohl
auf den Engroenäkten als auch im Detailhandel
eine vehemente Preissteigerung der Lebensmittel
hervorgerusen. In sast samtlichen Wiener Lebensmittelgeschäften wurden die Preise wesenklich erhäht und außerdem nur geringe Duautitäten an
die Kunden abgegeben, da die Händler behaupten,
nicht über genügende Vorräte zu verfügen, und

befürchten, daß fie in den nächften Tagen felbft wesentlich höhere Preise werden bezahlen muffen. Auf dem Rafchmartt fam es gut fturmifchen Szenen. Der Andrang ber Rauferinnen mar fo ungehener, daß Polizei jur Aufrechterhaltung der Ordnung aufgeboten werden mußte. Gingelne Bandler auf den Martten machten fich die Mengfilichfeit des Publitums gunute und gingen mit ihren Preisen mahnfinnig in die Sobe. 218 ein Bauer für eine Sonne Rartoffeln, Die etma zwanzig Pfund enthielt, funi Rronen verlangte, fleigerte fich der Unwille der Rauferinnen fo febr, daß fie dem Sandler die Sonnen ummarfen. Man flürmte auf den Bauern los und mighandelte ihn. - Um den Bebensmittelmucher in der gangen Monarchie ein Ende zu fegen, murden Maximaltarife für die wichtigften Sebensmittel feftgefett. Die Berfügungen werden warfdeinlich fcon morgen in Rraft freten. Gie erftreden fich auf ben Verlauf von Tleifc, Mehl, Brot, Buder und Rartoffeln.

Frankreich konzentriert 280,000 Mann. Puris, 30. Juli. Mus guverläffigfter Quelle verlautet: Gine Mobilisation ber frangonichen Urmee ift bisher nicht angeordnet worben. Dagegen werben familiche Dedungs. truppen an ber Offgrenze fongentriert sein, insgesamt 280,000 Mann. Alle Regimenter, bie fich auf ben Truppenibungsplagen befanben, find in ihre Garnisonen jurud gelehrt. Telegraphische Befehle find an alle Behörben ergaugen, die notigen Borbereitungen gu treffen, falls die Greigniffe eine Mobilifferung notwendig machen sollten. In den Ditdepartements murben non ber Militarbehorde Aferde in großer Babl requiriert. Aus Feftungafamman. banten der Grengforts haben Befehl erhalten, ihre Plage in volle Kriegsbereitschaft ju fegen. Diefe Magnahmen find als Braventipvorkehrungen anjusehen, da Frankreich für alle Falle geruftet fein muß.

Ranch, 30. Juli, An ber Ofigrenge merben von Frankreich bedeutende militarifche Borfehrungen getroffen. Drei Artillerieregimenter, die auf dem Uebungsplat in Mailly Schieß. übungen vollendet hatten und in Tagesmarichen in ihren Garnisonen gurud fehren follten, er-hielten telearaphischen Befehl, fofort mit ber Gifenbahn abzufahren und trafen noch mabrend bes Tages in Toul, Rancy, Reufchateau und Tropes ein. Desgleichen find verschiebene Infanterieregimenter ber 42. Divifion, die nach bem Truppenlager von Calons unterwegs waren, eiligst nach Bar-le-Duc, Longnyar, Berdun und Conflans jurudgefehrt, Alle auf Urland befindlichen Difigiere find telegraphifch guruckgerufen worden. Auf familichen Bahnhofen wird alles jum Transport von Rriegs. material und Truppen vorbereitet.

Berlin, 30. Juli. (Privaim.) Aus dem Auhrindustriegebiet wird gemeldet: Auf den großen Werfen ist bereits durch die Einberusungen von nahezu 12,000 österreichische Reservsten ein empfindlicher Arbeitermanget eingetreten. Die Wirfungen des Arieges zwisschen Desterreich-Ungarn und Serbien machen sich auch bereits in der Exportindustrie geltend, besonders in der Textilbrache und der Eisenindustrie. In den letzten Tagen sind die meisten der noch nicht erledigten Privatausträge aus Desterreich und Ungarn, sowie aus den Balkansändern von den Bestellern telegraphisch zurückgenommen worden. Auch eine Reibe serbischer Staatsausträge sind durch den Krieg vorläusig unaussährbar geworden.

Berlin, 30. Juli. (Privat.) Nach Befanutwerden der öfterreichischen Kriegseck lärung
gegen Serbien hat die Heeres verwaltung sich
veranlaßt geseben, die auf Urlaub im Ausland weilenden Offiziere und Reservoffiziere
der Armee zurückzu berufen. Die gleiche Maßnahme ist von den Kontingenten Sachsen,
Würtemberg und Bayern getroffen worden. Im
Inland sind bis zur Stunde keinerlei irgend
wie geartete Einberusungen erfolgt, auch nicht
in Etjaß-Lothringen.

Berlin, 30. Juli. (Priv at). Die englische Regierung hat heute früh den europäischen Kabinetten bekannt geben lassen, daß sie injolge Ablehnung ihres Vorschlags durch die Großmächte ihre Mission sur beend et halt. Ob und in welcher Form neue Verhandlungen aufgenommen werden, hängt von dem Gang der weileren Dinge ab. Bur Stunde ruhen alle Friedensbemüh ungen der Mächte.

Strafburg, 30. Juli. (Privat.) Wie die Burgerzeit ung melbet, find infolge ber ernften Wendung ber deutsch-frangofischen Lage im Bereich ber elfaffifch-lothringifchen Armeeforp? noch feine Einberufungen aber umfangreiche Vorsichtsmagnahmen getroffen worden. Den Beamten ber Intendatu rbehörden ift ber Urlaub gurudgezogen worden und in ben Rafernen find Instruktionen über bas Berhalten im Mobilmachungsfalle ausgeg eben worden. Samtliche Truppen febren bis Freitag aus ihren Uebungsplagen in die Garnisonen gurud. Die frangofifchen Grengübergange find bereits auf frangofischer Seite burchweg mit Militarposten befest, eine Magnahme, die feit 1887 nicht wieder verfügt wurde, mabrend auf deutscher Seite noch feine militärische Grenzmagnahmen getroffen find.

München, 30. Juli. (Privatm.) Auf brieflichem Wege wird aus Wien berichtet: In den Kännen der zahlreichen slawischen Bereine Prags und Böhmens nahmen die Staatsanwaltschaften Haussuchungen vor. Ueber den Omladinaflub und die Sofolvereine wurde die gerichtliche Briefsperre verhängt und zwar auf Brund einer Versägung des Standgerichts in Sarajewo wegen Verdacht der Teilnahme an den großserbischen Hochverratsverbrechen.

B. Paris. 30. Juli. Es wurde ein Protestmeeting ge gen ben Krieg verboten, ber von einer Zeit ung organisiert wurde.

P. Paris, 30. Juli. Frankreich sest seine Mobilisationsvorbereitungen fort.

P. Paris, 30. Juli. Die "Temps" erklärt, daß die Handlungsweise Denischlands zeigt, daß Deutschland Krieg wünscht. Der Dreiverband, schreibt die Zeitung, ist mit allen Krästen bemüht, den Frieden aufrecht zuerhalten, doch wenn man ihn zwin gen wird, so könne er seine Kräste auch für den Krieg benühen.

B. London, 30. Juli. Die Sigung des Ministerrats dauerte zwei Stunden. Churchill, Gren, Asq mith und Holdane berieten sich längere Zeit, Während der Sigung besuchte der französische Botschafter den Minister des Aeuhern.

P. London, 30. Juli. Churchill wurde vom König empfangen.

P. Nom, 30. Juli. Der König empfing nach der Fahrt auf dem Mittelmeer Salandrabann San Guslano und die Chefs der Generalstäbe der Armee und Flotte. Hierauf empfing der König den Ministerpräsidenten und den Kriegsminister.

P. Nom, 30. Juli. Die Ugentur Stefani bementiert die Meldung englischer Blätter, daß zwischen dem Ministerprästdenten und bem Minister bes Ueußern in der Frage der Stellungnahme Italiens zum Konflift eine Entstremdung eingetreten ist.

P. Amsterdam, 30. Juli. Der Stadtrat hat einstimmig den Antraz angenommen, im Namen der Menschlichkeit sich an die Regierungen und Rationen mit einem Aufruf zus wenden, die Menschheit vor den Grausamkeiten zu bewahren, die mit der Verbreitung des Krieges verbunden sind.

P. Haag, 30. Juli. Es murde eine Extrastigung des Reichsrats einberufen.

B. Petersburg, 30. Juli. Im "Russki Inwalid" ist soigen des abgedruckt: An Se. Majestät den Kaiser war vom Landwirt des Kubaner Gebiets Nifolai Patalacha folgen des Telegramm abgesandt: "Eure Kaiserliche Masiast! Bei mir besinden sich hundert Pserde und hundert gute Reiter. Wohin besehlen Sie zu gehen? Sr. Kaiserlichen Majestät war es genehm Allerhöchst zu besehlen, im Namen Sr. Majestät dem Nifolai Batalach sür die bewiesenen hochpatriotischen Gesühle den Allerböchsten Dank Sr. Kaiserlichen Maiestät ausszudrücken

B. Rifch, 30. Inli. Die Rachricht von ber Kriegserklärung an Desterreich hat hier große Begeisterung hervorgerufen. Aller Augen find auf Ruhland gerichtet.

B. Riem, 30. Juli. Mit ungewöhnlichem Enthuffasmus nahmen die Riemer die Nachricht von ber Mobilisierung auf. Bis spat in die Racht hinein befinden fich auf ben Strafen riefige Volksmaffen. Die Nationalhymne wird gesungen und Rufe: "Hurra!" "Zivio!" "Es lebe Gerbien!" "Es lebe Rugland!" merden ausgestoßen. Den begegneten Difigieren merden lärmende Ovationen bereitet. Es werden Reden gehalten. Gine fehr larmende Manifestation, murbe vor dem frangofischen Konfulat abgehalten, von wo fich die Manisestauten unter Abfingen des Liedes "Rette Gott" . . . jur Redaktion bes "Riewlanin" begaben. Die immer fort machsende Manifestantenmenge jog dem öfterreichischen Konfulat zu, doch murden fie von ber Polizei baran gehindert. Erzeffe wur den vermieden.

Wien, 30. Juli. Wie wir erfahren, geht der österreichische Feldzugsplan dahin, wer dem Oberbefehl des Shefs des Generalstades Baron Conrad v. Höhendorf in zwei Armeen zu operieren, von denen die größere unter dem Kommando des Feldzugmeisters Potiorek den Angriff auf Serbien durchführen soll, während die kleinere, vom General der Kavallerie Ermoly gefährt, gegen Montenegro vorgehen soll.

Agram, 30. Inli. Nach Melbungen die aus Sarajewo hierher gelangt sind, sind serbische Banden bei Priboj, Foca und Zwornif in Bosnien eingebrochen. Die Banden werden von Komitatschis geleitet und haben die Aufgabe, die Wege, Telephon- und Telegraphenleitungen zu zerstören. Bei Priboj kam es zu einem Zusammenstoß zwischen einer Patrouille der dort stationierten Kaisersäger und einer serbischen Bande, die gerade die Grenze zu überschreiten suchte. Es kam zu einem Feuergesecht. Die Serben zogen sich zurück, sie hatten einige Berwundete.

Berlin, 30. Juli. (Spez.) Die beutige Abendnummer der "Post" bestätigt die Meldung des "Lokalanzeigers", daß in der gestrigen Beratung in Potsdam beschlossen wurde eine Depesche an den Gesandten in Paris zu senden und diese zu beauftragen, von der französischen Regierung eine klare Antwort zu verlangen, zu welchem Iwecke es mobi-

venner, so. Juli. (Spez.) Wie der hentige "Soir" meldet, konzentriert Frankreich an der belgischen Grenze, hauptsächlich bei Givet zahlreiche Truppenabtailungen.

Athen, 30. Juli. (Spez.) Der Ausbruch bes Krieges zwischen Oesterreich und Serbien hat hier große Unruhe hervorgerusen. Griechenland steht vor einer schweren Ausgabe. Große Besorgnisse verursacht hier die Stellung Bulgariens, das die Lage zu seinem Gunsten wird ausnuhen wollen.

B. Tokio, 30. Juli. Die offiziöse "Hotsischem Krieges es möglich sei, daß Japan an dem Kriege als Bundesgenosse Englands Anteil nehmen würde.

Berlin, 30, Juli. (Spez.) Beute vormittags brachte ber "Lokalanzeiger" in einer Conberausgabe die Meldung, bag die beutsche Regierung heute die Mobilifation beschloffen habe. Balb baranf erschien jeboch ein Dementi mit der Erklarung, daß ber Raifer den Mobilisationsbefehl noch nicht unterzeichnet habe. Abends bringt bas Blatt in einen Leitartifel eine Besprechung der gegeumärtigen Lage. Der Zon des Axtifels läßt eher an eine Beftatiauna als an ein Dementi betreffend die Mobilifation Deutschlands glauben. Wir lefen u. a.: "Geit bem Moment, wo unfere Nach. tarn die Mobilifierung befohlen haben, find bie Unterhandlungen auf einem toten Bunft angelangt. Die deutsche Regierung ftebe por der Entscheidung. In diesem Angenblick fraat Deutschland feine Nachbarn, mas ihre Ruftunnen und die Mobilifation gu bedeuten haben. Mogen unfere Rachbarn bedenten, daß ihre Vorkehrungen die Mobilisierung Deutschlauds que Kolae baben fann. Die diplomatischen Mreise unsexer Nachbarn werden sich flar über ben Widerspruch zwischen ihren Borfehrungen und ihren diplomatischen Berficherungen, Die fie vor wenigen Tagen gegeben haben. Wie ber "Lokalanzeiger" weiter meldet, begibt sich eine in Berlin und in der Rachbarrefideng gern gesehene Berfonlichkeit dorthin, um dort ent. icheibende Schritte ju unternehmen.

Berlin, 30. Juli. (Spez.) Die gesamte Preffe kommentiert lebhaft das Dementi, betreffend die Mobilisation. Das Mobilisationsdekret ist vielleicht noch nicht vom Kaiser unterzeichnet, jedoch bereits sanktioniert, was schou aus dem sormellen Dementi klar zu ersehen ist.

B. Malta, 30. Juli. Die sieberhaften Kriegsvorbereitungen dauerten die ganze Nacht, die Arbeit in den Docks wurde nicht unterbrochen. Der Urlaub für die Offiziere wurde ausgehoben. Es wurden Vorbereit nugmaßregeln für die Mobilisation getroffen.

B. Petersburg, 30 Juli. Die serbische Mission erhielt heute folgendes Telegramm: Belgrad. Bis sechs Uhr früh dauerte das Bombardement Belgrads. Die Geschösse werden absichtlich auf die Hauptstraßen und das Schloss gerichtet. Augenscheinlich beabsichtigen die Desterreicher die Stadt zu zerstören. Die Serben erwidern das Feuer nicht. In einem Hotel wurden Spione entdeskt, die den Desterreichern durch Signale angaben, wohin sie die Schüsse richten sollen.

B. London, 30. Juli, Rach einer Mitteilung der "Time?" wurde der Urlaub samtlicher englischer Polizisien unterbrochen. Es wurden Magnahmen zum Schuhe der öffentlichen Gebäude und Arbeiten in ganz Englaud aetroffen.

Wie der "Times" aus Bern gemeldet wird, wurden die Zweidecker der Berne Ausstellung von Oesterreich augekauft, das 40 Zweidecker System "Kfeil" in Mülhausen bestelte. 12 Flugzenge wurden bereits abgeliesert. Biele englische Reserveossiziere dieten der serbischen Mission ihre Dienste als Freiwillige an. Die "Times" erklärt in einem Leitartisel, daß, salls Frankreich eine Gesahr drohen sollte, oder falls die belgische Grenze bedroht werden sollte, England wissen würde, was zu tun sei.

London, 30. Juli (Spez) Die hiefigen Zeitungen ohne Ansnahme widmen der gegenwärtigen gefahrdrohenden Lage lange Artifel. Die "Times" erklärt unter anderem, daß England auf feinen Fall ruhig zusehen könne, wie Deutschland Frankreich zermalmt, ebenso wie Deutschland nicht Zuschauer einer Knebelung Desterreichs durch Rußland sein will.

London, 30. Juli. (Spez.) In der gestrigen Sigung des Kabinetts wurde die gegenwärtige Lage besprochen. Es wurde die Eventeit, den Krieg zu lokalisieren, England Frankreich und Kußland unterstützen soll, oder aber die zwei Mächte des Dreibundes zu unterstützen sind, um auf diese Beise einen Weltstrieg unmöglich zu machen. Der Beschluß der Beratung ist undekannt.

B. London, 30. Juli. Wie maggebende englische Rreife erflaren, wird England unbebinat feiner Pflicht ber Tripelentente gegenüber nachkommen. Ungeachtet ber foloffalen wirtschaftlichen Berlufte, die ber europaische Rrieg mit fich bringen murbe, feben bie politiichen Rreise Englands ein, daß die Storung bes europäischen Gleichgewichts zugunften Deutschlands für die Zukunft ein großes Uebel fein murbe und den Berluft ber Borberr. fchaft auf dem Meere nach fich ziehen murbe. Angefichts bes großen Rifitos feien jedoch alle Rrafte Englands barauf gerichtet, die Rataftrophe abzuwenden. Sier hofft man, dag die Berhandlungen mit Berlin unter gewiffen Bebingungen eine Richteinmischung Dentschlands erzielen werden. Die Entschiedenheit Englands wird Deutschland vielleicht aufhalten. Wie immer in den Augenbliden gemeinschaftlicher Gefahr werden alle Barteizwiftigfeiten beigelegt. Die irlandische Rrife hat mit einer Ginigfeit geendet, in ber die Opposition mit der Regierung Sand in Sand gegangen ift.

Berlin, 30. Juli. (Spez.) Wie offiziell gemeldet wird, hat Raifer Wilhelm heut in Botsdam den Bericht des Reichstanzlers Bethmann Hollweg über die Lage entgegengenommen. Heute sollte ein Ministerrat statt finde.

Breslan, 30. Juli. (Spez.) Heute vormittags fand eine aeheime Sitzung der Stadträte statt, in der beschloffen wurde, 20 Mill. Mark für die Versorgung der Bevölkerung Breslaus mit billigen Lebensmitteln im Falle der Robilisation zu assignieren.

Saarbrücken, 30. Juli. (Spez.) Jusolge ber französischen Mobilisation herrscht hier all. gemeine Panik. Es entfland ein nie dagewesener Run auf die Banken. Die Lebensmittel steigen rapid im Preise. Ein Psund Salz kostet bereits 40 Pfennig, Papiergeld wird nicht mehr angenommen. Die Sozialisten veraustalten Demonstrationen gegen den Krieg.

P. Pavis, 30. Juli. Wie die "Agence Havas" meldet, wird die Lage in diplomatischen Rreisen als äußerst ernst betrachtet. Die Melbungen über die deutschen Kriegsvorbereitungen lassen voraussehen, daß die gegenwärtige gespannte Lage andauern wird. Tessenungeachtet seht Frankreich alles daran, gemeinschaftlich mit den Mächten eine Grundlage für eine Friedenssaftion zu sinden. Wie ernst auch die Lage sei, dürse die Hossung aus einen erfolgreichen Ausgang dieser Bemühungen nicht ausgegeben werden. Biviani hatte eine Beratung mit den Ministern, worauf er von Poincare empfangen wurde.

B. Rijch, 30. Juli. Die Desterreicher eröffneten ein Feuer auf die Grenzorte an der Sawa und der Donan.

Der ferbische Dampfer "Belgrad" wurde von den Desterreichern in Orsowa angehalten. Die Desterreicher hißten auf dem Dampser die öfterreichische Flagge und bemalten die Schornsteine mit den Farben Desterreich - Ungarns. Ein österreichischer Bugserdampser, der ein zweites serbisches Schiff, die "Vorawa", und mehrere Kähne schleppte, nahm die "Belgrad" ebenfalls ins Schlepptan.

B. London, 30. Juli. Die "Times" analisiert das Manisest des Kaisers Franz Josef
und erklärt, dasselbe Manisest habe der Kaiser
vor vielen Juhren erlassen, als Desterreich-Ungarn den Krieg an Piemont erstärte. Einen
Vergleich der Beziehungen Ocsterreich-Ungarns
zu Serbien und der Geschichte der Beziehungen
zwischen Desterreich - Ungarn und Piemont
ziehend, weist die Zeitung auf die Gleichartigkeit der sührenden Idee hin, die damals zur Niederlage Desterreichs sührte und berselben
Idee, die sur Desterreich gegenwärtig ebenso
gesährlich ist.

B. Sosia, 30. Juli. Der rumänische und ber griechische Gesandte besuchten heute den Ministerpräsidenten und erklärten ihm in freundschaftlicher Form, daß ihre Regierungen für die Einhaltung des Bukarester Vertrages sind. Radoslawow wiederholte ihnen die Erklärung, daß Bulgarien streugste Neutralität im serbischösisterreichischen Kriege beobachten werde, wobei er darauf hinwies, daß die Verlezung des Bustarester Vertrages nicht von Bulgarien ausgebe.

" Politik. "

Husland.

Frangöfische Sämpfe in Marollo.

Gonraud in Maroffo ju befiehen hatte, war erbittert und mußte in einem ich wierigen Gelande geführt werden. Die Aufft andischen geborten jum Stamme ber Riata. Die Truppen gingen mehrfach mit dem Bajon ett vor. Um Abend machten die Riata einen neuen Angriff. In bem Rampfe, ber fich entspann, batten bie Franzosen 56 Tote und nennzig Verwundete. Es fielen zwanzig Europäer, unter ihnen drei Offi-ziere, verwundet wurden 37 Europäer. Nach weiteren Rachrichtengriff ber Feind bei Gelmones eine Abteilung an, die einen Transport begleitete. Auf frangofischer Seite mur ben ein Lentnant und feche Meann getotet und funf vermundet. Bei einem Ausmarsch ber Rolonne Claudel machte der Feind am Umerrebia einen Angriff und murde nach heftigem handge menge gurudgeworfen. Auf frangofifcher Geite murde ein Dffigier und funt Mann getotet, ein Unteroffi. mer und neun Mann verwundet.

Die Riata sind einer der friegerischsten Stämme, die am Missel Atlas sitzen. Rachdem die Franzosen die Berbindung zwischen Ostund West-Maroko durch Besetzung von Tazza hergestellt hatten, war ihre nächste Ausgebe die Unterweisung der dort besindlichen eingesborenen Stämme. Die Kolonne Gourand war von West-Maroko aus gegen Tazza vorgegangen. Wenn die Zahl der Verluste auch nicht sehr groß ist, so ist dies doch ein Zeichen, wie unsücher noch die Verhältnisse sind.

Neues vom Tage.

Die unfittliche Polizeiaffiftentin. Eine Stanbalaffare.

Die Uffare der Leipziger Polizeiasüssentin hat überall das peinlichste und größte Aufsehen erregt. Es liegt in ihr ein neuer interessanter Beitrag zu der Entwicklung der Polizeiassistentinnen-Stellungen mit denen man vielsach disher doch die densbar schlechtesten Ersahrungen gemacht hat. Die Stuttgarter und Mainzer Erinnerungen sind trübe Kapitel, die sowohl dem Kriminalpsychologen, als auch den Befürwortern der weiblichen Mithilfe im Polizeiwesen zu densen geben sollten.

Der Leipziger Fall steht als bedauerliche Sinzelerscheinung da. Eine Polizeiassscheintin, die in der Ueberwachung der Prostit ution Werte schaffen und mithelsen soll, geht selbst den Weg ihrer Schutbesohlenen. Biele Liebschaften mit zweiselhaften Kavalieren süllten die Abendstanden aus, während der Tag mit ern-

ster Amtsmiene und moralischen Lehren au die Sefallenen hingebracht wurde. Was sie am Tage besämpst und verurteilt hatte, machte sie sich in dienstsreien Stunden zur Anelle des Wohllebens und rauschenden Genusses. Und solches Doppelspiel, das nahe ans Pathologische grenzt, trieb die Leipziger Usüstentin lange Zeit. Durch ihren guten, ehrbaren Namen iand sie Singang in allen Geschaftstlassen. Und diese Beziehungen venutzt sie, Wertsachen zu entwenden, die dann verseht und verfaust wurden.

Die Leipziger Usüstentin trug am Tage das harene Gewand amtlicher Würde und rauschte abends in Seide durch die seichten Freuden eines lasterhaften Lebens. Sie sollte die Sesallenen heben und siel selber. Sie war nicht mehr jung. 30 Jahre alt und mit den besten Wünschen und Ratschlägen aus gutem Hause in den Schwesternderuf gesandt.

Jebenfalls ist bieser krasse Fall eine ernste Warnung an alle Behörden, bei der Besetzung dieser so verantwortungsreichen Stellen die äußerste Borsicht walten zu lassen und sich die Damen genau anzusehen, die dazu berusen sind, andern ein leuchtendes Beispiel und Hilfe und Stüze zu sein.

Lokales.

Lodz, den 31. Juli.

- r. In Sachen der Meinkreditinstitutisnen. Auf die von mehreren Spar- und Leihkassen an die Petrikaner Gouvernementskommission in Sachen des Kleinkredits gerichtete
 Anjrage, ob die Spar- und Leihkassen Sewerbesteuer zahlen müssen, hat die genannte Kommission erklärt, daß die erwähnten Kassen nur
 dann jene Steuer zu entrichten haben, wenn
 das Anlagekapital die Summe von 10,000 Kbt.
 sibersteigt. Sobald das Anlagekapital einer
 Spar- und Leihkasse weniger als gen. Summe
 beträgt, hat sie keine Gewerbesteuer zu zahlen.
- r. Großer Borrat von Rohle in Lodz. Der Kohlentransport auf den Gisenbahnen nach unserer Stadt ist in den letten Tagen derart gestiegen, daß die Kohlenlager auf den hiefigen Güterstationen überfüllt sind.
- r. Folgen ber Kriegswirren. Infolge ber burch die Kriegswirren hervorgerusenen unsicheren Geschäftslage haben gestern eine Auzahl hiesiger verschiedener Fabriken eine Menge mit der Bahn nach dem Innern des Reiches geschickter Warentransporte retour erhalten, die von den Bestellern nicht angenommen worden sind.

reihtaste an der Latometen-Spar- und reihtaste an der Latometenkaptraße Ar. 40 wird am Dienstag nächster Woche das 10jährige Jubiläum ihres Bestehens seiern. Aus diessem Anlag wird auf Initiative der Verwaltung dieser Kasse in der Heil, Kreuzlirche am genannten Tage nm 9 Uhr vormittags ein Gotstesdienst staltsinden.

- r. Die Sattlergesellen-Innung wird am fommenden Sonntag, den 2. August, um 3 Uhr nachmittags im Lokale Benediktenstraße Rr. 26 die übliche Monatssühung ihrer Mitglieder abshalten.
- r. Gartensest der Friseure. Die hiesigen Friseur-Meister werden am kommenden Montag, den 3. August, im Park "Benedig" an der Pabianicer Chaussee ein großes Gartensest mit einem reichhaltigen Brogramm veranstalten. Das Fest beginnt um 2 Uhr nachmittags. Valls am genannten Tage ungünstiges Wetter herrschen sollte, wird das Fest auf Montag, den 10. August, verlegt.
- r. Vertagtes Gartensest. Das für kommenden Sonntag, den 2. August, von dem Christlichen Arbeiterverein projektiert gewesene Gartensest im Quellpark kann aus unvorhergessehenen Umständen an jenem Tage nicht abgeshalten werden. Es wird daher aus einen anderen Tag verlegt werden.
- r. Konsiszierte Kontrabande. Der hiesige Kausmann K. B. brachte der Zollbehörde in Sosnowice zur Anzeige, daß seine Konkurrenten, die Lodzer Kausseute Azepkowicz und Krausmann, viel geschmuggelte ausländische Seidenwaren beziehen. Bei einer auf diese Anzeige hin bei den genannten beiden Kausseuten voreine Menge solcher Waren vorgesunden. Diese Waren wurden konsisiert und die erwähnten Kausseute mit einer Strafzahlung im Betrage von 1325 Abl. belegt.
- r. Brand. Gestern um 10½, Uhr vormittags geriet auf dem Hose des an der Sredniasstraße Mr. 60 gelegenen Fabrisgrundstücks von Gustav Stenzel, wo die Spinnerei von Gebrüder Rzepsowicz und die Weberei von Michel eingepachtet sind, das dort besindliche Lager von Garn und rober Wolle in Brand. Dasselle brannte vollständig nieder. Der entstandene Schaden bezissert sich auf 70—80,000 rat an Garn und Wolle war nur auf die "Salamander" und der Warschauer Fenerverschlerungsgesellschaft versichert. Un der Brandsstiet waren die Mannschaften der ersten beiden

Buge ber freiwilligen sowie die städtische Fener-

- r. Von der zinslosen Spars und Leihkaffe des ersten Polizeibezirks. Die Verwaltung dieser Kasse hat sich an die Petrikaner Gouvernementskommission in Sachen der Verzine und Verbände um Ab änderung der Statuten dieser Rasse gewandt, laut welchem derselben das Recht erteilt wird, ihre Tätigkeit auf das Bereich der ganzen Stadt ausde hnen zu dürsen.
- r. Lignibierung einer kooperativen Gesellschaft. Vor einiger Zeit hat sich hier eine
 kooperative Gesellschaft zur Exploitation eines
 kadens für Schneiderei- Intaten gebildet, die
 einen solchen unter der Firma "Przygocki, Reßler & Romp.", im Hause Dzielnastraße Nr. 4,
 unterhalten hat. Zur Einrichtung dieses Ladens hat sich die Gesellschaft von der hiesigen
 Schneidermeister-Janung die Summe von 4000
 Andel geliehen. Die Gesellschaft hat sich nun
 ausgelöst und sene Summe an die Innung zurückgezahlt. Der erwähnte kaden ist nun in
 den Privatbesit einiger Personen übergegangen
 und wird unter der Firma "Reßler & Comp."
 weitergesührt.
- r. Rene Fabrik. Herr Johann Winter hat von der Petrikaner Sonvernementsbehör de die Plane zum Bau eines Fabrikgebandes für eine Spinnerei und Reiherer bestätigt erhalten, dasselbe wird auf dem an der Luisenstr. Ar. 37 gelegenen Grundstüd erbant werden.
- 1. Alkahelvergiftung. Bor dem Hause Nr. 3 an der Rzgowskastraße wurde die 25jährige Straßenhändlerin Aurelie Czch in dewußtlosem Zustande aufgefunden; ein Arzt der Rettungsstation stellte Alkoholvergiftung sest.
- x. Schlägeret. An der Ede der Krötsaund Rikolajewskastraße wurde der Kohlenarbei-Jakob Sas mishandelt, so daß er das Bewußtsein verlor. Die erste Hilse ertei Ite ihm ein Arzt der Rettnugsstation.
- x. Unfälle. Im Hanse Ar. 42 an der Mlynarskastraße stürzte die 68jährige Beronika Vialkowska von einer Treppe und erlitt eine Verrenkung des rechten Armes. In der Generschen Fabrik an der Petrikauerstraße 295 siel auf den 47 jährigen Arbeiter Peter Seidel ein Baumwollbalten, wobei er schwere Körperverlezungen erlitt; er wurde im Rettungswagen nach der Klinik an der Podlesnastraße gebracht. Anf dem Grundstück Ar. 46 an der Zachodniastraße stürzte der hächrige Wladyslaw Walczak von einer Schaukel und erlitt eine Gehirnerschütterung. In allen Fällen erteilte ein Arzt der Rettungsst ation die erste Hilfe.

Stimmen aus dem Publifum.

(Für diese Anbrit übernimmt die Redaktion unr die presigesehliche Beraufwortung. Alle Zuschriften dürsen nur auf einer Sette beschrieben sein. Die Rückeite ist akso frei zu lassen).

Gine Antlage.

Bingsum herrscht und nrchoringliche, rabenschwarze, Racht. Kein Licht, kein Stern am Firmament, unr das Brausen des Sturmes dringt durch das unheilschwangere Dunkel. Dann wieder wird es so still, daß man die nassen schweren Tropfen sallen hört. Es ist als ob die enisesselten Elemente Atem holen wollten zu neuem vernichtendem Kampse.

Da, — ein Blitsftrahl. Sekundenlang ist bie Landschaft mit blendend weißem, zuckendem Lichte übergoffen und enthüllt dem verspäteten Banderer ein weißschimmerudes großes Haus, das eben seine Pforten schließt, als ob etwas großes, schweres, hinausgetragen worden wäre, bessen, wiedeln, um endlich, gebrochen in seiner Kraft zu sterben.

Unfer Manberer bat fich vom erften Schreden erholt und bemerkt zwischen ben Baumen eine fleine Gruppe geheimnisvoller Gestalten, die fich langfam vom Saufe her langsam fortbewegen. Jest find fie gang nahe und durch die Dunkelheit läßt sich erkennen, daß sie einen in weißen Tüchern gebullten Leichnam tragen, gefolgt von einigen Frauen und Mannern mit entblogten Ba uptern. Run find fie auf ben breiten Beg, bie Landstraße, hinausgetzeten, und machen halt. Ein dunkler großer Sarg scheint schon lange auf ihr Erscheinen gewartet zu haben. Der Tote wird barein gelegt und meiter gehts eben-so geheimnisvoll, ebenso still und tonlos in die dunkle Racht hinein. Immer weiter und weiter auf holprigen Begen über Stein und Graben von frachenben Bligen umleuchiet, von rollendem Donnex begleitet und mit aller Rraft gegen die flurmende Bewalt ber Windsbraut ankampfend, geht es eine bewaldete Anhohe berauf. Endlich find fie am Ziele: ein großer, wiele Jahrhunderte zerfallener Turm aus morichem Holze öffnet sein Tor, wie das Maul eines furchibaren Ungeheners, in beffen Innerem der nachtliche Sput verschwindet,

Rengierig treten wir näher. Unter zersallenem Gerümpel, alten Kisten, Särgen und Kästen, bedeckt mit Staub und modrigem Schmuge sieht ein neuer schöner Garg, gesvenstisch vom Scheine einiger Kerzen beleuchtet. Darum versamm elt eine kleine Gruppe Tranern-

ber mit verzweiselten Gesichtern, verhaltenen Schmerz in dem Jügen und Gram im Derzen. Ein herzzerbrechendes Spluchzen läst sich vernehmen, indes der Wind durch alle Jugen bläst und jeden Augenblick den morschen Turm zu zerbrechen droht. Dieser biegt sich, stöhnt und dröhnt in seinen Grundsesten und mehr als einmal scheint es, als ob er schon über die kleine Gruppe der Versammelten zusammendrechen wollte, dis endlich, endlich, im Westen der neue Morgen grant zu neuem Kummer und neuem Leid...

Lieber Lefer, wenn Dn glaubft, wir wollten Dir mit Dbigem eine Schauermar ergablen, fo bift Du leiber im Jrrtnm. Das Gefagte ift in seinen Grundzugen traurige Bahrheit. Der Tote ift einer Deiner erften Manner gewesen, ber unermundlich jum Boble feiner Nachften am Werke war und den Du vielleicht felber vor wenigen Tagen von Pabianice aus zu seiner letten Ruheftatte geleitet haft. Der Ort liegt nicht allzuweit in Schleffen, bei Breslau. Mit unendlichen Schwierigkeiten hatte man zu kampfen, bis es gelang am spaten Abend bes nachsten Tages die Leiche both noch im Treppenflur einer Kirche aufzubahren. Die Lirche selber murde ihm verschlossen. Und doch hatte er als Geistlicher viele Jahre ber Ricche tren gedient und ihr fein bestes gegeben. Lediglich bas Bestreben der Sanatorienbesiger, ihren Batienten nichts wiffen zu laffen, wenn einer ihrer Genoffen bas Zeitliche segnet, fonnte solche unwürdigen Szenen, die aller Menichen John fprechen, aufkommen laffen.

Celegramme.

Politik.

Auffiche Finanglente in Berlin.

Berlin, 30. Juli, Die ichwerwiegenden politischen Greigniffe haben naturgemäß, wie bereits befannt, auf die Entichluffe ber ruf. fischen Finanzwelt sehr erheblich eingewirft. Als ein Spuptom biefes Ginflusses ift der Berliner Besuch von zwei ruffischen Finangmannern aufzufassen, die in ihrem Lande eine erfte Stellung einnehmen. Der frubere Chef der enffischen Rre dittanglei Davybow, der gleichzeitig mit dem Dlinifterprafidenten Rofowgem feinen Poften verließ und an bie Spige bes bedeutenoften ruffifchen Bankinflituis, ber Ruffischen Bant fur answärtigen Sanbel, getreten ift, bat fich gusammen mit bem Direktor des genannten Instituts Herrn Koestlin in Berlin aufgehalten. Er hat in Berlin mit Di-reftor Mannfiewith von ber Deutschen Bank fonferiert. Es ift anzunehmen, bag ber Gegenftand ihrer Unterredung die im Auslande befindlichen ruffischen Guthaben gewesen find. Dag Rugland, im hinblid auf feine großen Berpflichtungen an das Ausland und mit Rudficht auf feine ftart angegriffene Baluta nicht imftande fein wurde, feine Gelber gurud. auziehen, ift bereits bervorgehoben morben. Bur gleicher Beit weilte der befannte ameri-tanifche Großbantier James Spener in Berlin. Er hat fich nach einer anderen enropaischen Sauptstadt bege ben, durfte jedoch nach einiger Beit wieder nach Berlin gurudkehren.

Unpolitisches.

3 weisacher Todessunr; auf einem italienischen Flugplas.

Mailand, 30. Juli. Anf dem Flugfelde von Cameri bei Novara sind der Flieger Caviggia und sein Passag ier Camilletti, ein Argentinier, mit einem Gabar dini-Apparat ans einer Höhe von 250 Meter abgestürzt. Beide sind tot. Das Unglück geschah, als Caviggia einige gewagte Wendungen aussühren wollte, ohne sestgebund en zu sein. Plöhlich sippte das Flugzeng um, und beide Flieger wurden von ihren Sigen geschlendert.

Zum Caillang-Prozeß.

Baris, 30. Juli. (Spez.) Der Staatsanwalt hat dem Berteidiger Labori erklärt, daß er feine Rechtsmittel gegen den Freispruch der Madame Caillaux einlege.

Zwölf Bergleute bei einer Dynamitexplosion getötet.

Kassel, 30. Juli. Die Bleichröder Zeitung melbet aus Kraja im Regierungsbezirk Ersnrt: Auf dem im Abteusen begrissenen Kalibergwerk Kraja II ereigneie sich eine schwere Tynamiscyplosion, bei der est Berglente und ein Steiger iödlich verunglückten. Die Dynauniterplosion ersolgte gegen 1 lihr srüh in einem engen Höhlenraum. In der Höhle besanden sich zwölf Mann, die durch die explodierenden 80 Psiund Dynamit in Irchen gerissen wurden. Nur ein Bergmann gab noch schwache Lebenszeichen von sich; er wurde in das Bleicheröder Krankenhaus geschasst. Da die Zeugen des Unglücks sämtlich der Explosion zum Opser gesallen sind, ist sider die Entstehungsursache nichts zu ermitteln.

eren index of the second

Lord Ritchener in London.

London, 30. Juli, Feldmarschall Lord Kitchener, der angenblicklich hier weilt, stattete heute morgen im hiefigen Auswärtigen Amt ein Besuch ab. Seine Unterredung mit Six Edward Grey dauerte längere Zeit. Bei seiner Kückehr wurde er von dem Publisum erkannt und wit lebhasten Hochrusen begrüßt.

Explosionstataftrophe in Spanien.

Pamplona, 30. Juli. Aus Tudela wird gemeldet, daß dort infolge der Explosion eines Feuerwerks bei einem Bolksfest fünsundimanzig Menschen getötet und etwa fün szig verwundet worden sind. Bon letzteren liegen mehrere im Sterben. Die Mehrzahl der Leichen ist auf schreckliche Weise geköpft worden. Die Köpse wurden auf weite Entsernung forigeschlendert.

P. Paris, 30. Juli. Der Direktor bes "Temps" ift gestorben.

Gin phantastisches Riesenprojekt.

Der Damm gegen ben Labrabarftrom.

Benn man einem Gelehrten, der fich viel mit ber Erforschung bes Meeres befaßt bat, Glauben schenken barf, fo murbe es meniger als achihundert Millionen Kronen koften, Sibirien ju einem Sommeraufent. halt umzuwandeln, in Labrador Eisnot hervorzurufen. Schottland einen bestänbigen Sommer mit einer Tem peratur, die der Japans gleich, zu geben; um bas Klima ber kalten atlantischen Kuste Amerikas in bas des südlichen Kalisorniens zu ver wandeln, um alles Eis an und um ben Nordpol zu ichmelzen und ihn für die Bebauung geeignet zu machen. All das ließe fich mit viel weniger Koften, viel weniger Arbeit und in ber Halfte ber Zeit vollbringen, als man zur Erbauung bes Banamafanals brauchte.

Um dief en großen Erfolg ju erzielen, mare weiter nichts nötig, als einen etwa 200 engliiche Meilen langen, aus lo fen Felsbloden aufgetürmten Damm ju bauen, ber über bie Sandbanke, die östlich von Reufundland in ber Nähe von Kap Race liegen, liese. Dadurch murbe der Labradoritrom, beffen Ralte, wie man berechnet hat, imstande mare, jede Setunde 2,000,000 Tonnen Eis hervorzubringen, verhindert werden, sich in den Golfftrom ju cr-gießen, deffen Barme ebenso groß ist, wie bie, bie zwel Millionen Tonnen Roble beim Berbrennen in einer Minute erzeugen Diese beiden Meeresftromungen begegnen fich bei ber 970 Rilometer langen Bant von Neufundlend und bort ift bas Baffer nur 250 Fuß tief. Bier teilt fich ber Bolfftrom und ergießt fich dann über Millionen von Quadratmeilen des Atlantischen Dieans.

Würde ein solcher Damm gebaut, dann würde der Labradorstrom, der aus dem nördelichen Eismeer kommt, nach Osten gedrängt werden und bei seiner Begegnung mit dem Golistrom sich so tief senken, daß dessen warmes, blanes Wasser über den großen, kalten Strom aus dem Nordpol hinwegginge. In sast unvermindertem Umsange würde der warme Golistrom weiter nach Norden sließen, und ein die zwei Kilometer tief unter der Oberstäche des Ozeans setzte dann der Labradorstrom seinen Weg sort; die heiße Zone um dem Aequator würde er fühler machen, und der Golistrom branchte nur drei Manate, um jeden Zoll Eis am Pol zu schme elzen.

So phaniastisch das alles erscheinen mag, so hat es doch bei hervorragenden Männern der praktischen Bissenschaft das größte Interesse esse erregt. Mr. Carroll Livi ngton Riker, der bei anderen Unternehmungen die Einwände der Kritik anf das glänzendste widerlegt hat, hat diesen erstaunlichen Plan dis in die kleinste Sinzelheit ausgearbeitet. Mr. Riker war es auch, der das erste Kühlhaus erbaute und der die Eismaschine auf dem Dampser "Celtic", der die erste Ladung geschlachteter amerikanischer Hammel nach Liverpool brachte, konsstrutert hat. Auch die erste, durch Sis und kalte Lust bet riedene Gestriermaschine hat er ersunden. Als er mit diesen Ersindungen, die in der industriellen Ersindung der Welt dahnbrechend wirkten, hervortrat, nannte man ihn einen Träumer. Inzwischen aber hat er solche Ersosge erzielt und so große Damms und Kalbauten ausgesührt, daß man in ihm einen Träumer sehen darf, dessen Träume wahr gesworden sind!

In seinem Buche "Die Kraft des Golfstroms und seine Beherrschung", das er eben
hat erscheinen lassen, bespricht Mr. Kiker das
Broblem, die nuthringende Bärme des Golfstroms dazu zu verwenden, um die alles erstarren machende Kälte des Eismeeres zu befämpsen. Eingehend beweist er, daß der Damm
über die Große Bank von Neufundland die
Begegnung der beiden großen Grömungen des
Ozeans, der warmen und der kalten, verhindern müßte. Er weist nach, daß das Material
für den Dammban bereit liegt, denn der Labradorstrom wird sich mit dem Sande, den er
von seinem arktischen Kurse mitbringt, selber

die Schranke banen, die ihn an seinem Zusammentressen mit dem Golfstrom hindert; Riker gibt schließlich noch genaue Zissern und Daten sür die erstaun lichen Folgen, die seiner Neberzengung nach der Bau dieses Ozeandammes haben würde. Meeresströmun gen, so schreibt er, regeln die Verbreitung der tropischen Sonnenhibe; das am Nequator erwärmte Wasser trägt die hier ausgenommene Wärme nach den Polen und beeinstuff auch das Klima der Länder, an denen es vordeisließt. Die große Wärmeslut des Golfstromes, der 40 Meilen breit und 1200 Fuß ties ist, dessen Temperatur im Durchschnitt 23.5% C. beträgt, gleicht der Röhre einer Warmwasserleitung, die aus ihrem Laufe nach Rorden die atlantische Küste Amerikas und die ang renzenden Gegenden erwärmt.

Der Labradozfirom, der 250 Meilen breit und 200 Fuß tief ist, kommt aus dem nördlichen Eismeer. Seine Temperatur liegt unter bem Gefrierpunkt, Bei ber Großen Bank begegnet er bem Golfftrom und nimmt ihm feine Barme. Die seichten Stellen bei der Großen Bank, wo biese kalten und marmen Abern ber Welt fich treffen, bilden eine ber hanptfach lichsten Urjachen, daß ihre Wirkungen einandeneutralisieren. Mr. Rifer behanptet, daß infolge des Dammbaues die Begegnung in großen Tiefen öftlich von der Großen Bank stattfinden wurde und daß der Labradorstrom mit seiner kalten, falghaltigen Flut noch eine Beile unter des Meersoberstäche weiter fließen murde; das warmere, leichtere und auch nicht so salzige Bafe fer bes Golfstromes wurde über ihn hinweggehen und Barme, Sonnenschein und Fruchtbarkeit ben ichneebedeckten, eisnmgurteten Feldern bes Polarfreises bringen. Selbst nach feinem ver-hangnisvollen Rampfe bei ber Großen Bant von Neufundland mit dem Labradorftrom flirbt der Golfstrom noch nicht, fondern wälzt feine Wogen weiter ; den britischen Inseln und bem nördlichen Europa spendet er die Barme, ohne die Standinavien unbewohnbar und England fo unfruchtbar wie Labrador mare.

Keine Eisberge mehr im Aurse der Danwsschisse, keine Nebel mehr beim Zusammentressen der kalten und warmen Strömungen, Beschrändung der Stürme auf das geringste Maß und die Umwandlung des ganzen östlichen Nordamerikas in ein Paradies, das keine zu große Site, aber auch keine zu große Kälte kennt — das sind einige der Folgen, die Mr. Kiter vom Ban dieses Dammes voraussieht. Durch die erhöhte Geschwindigkeit des Golfstroms, der, wie er meint, näher an der Jerseyksiste von Amerika fließen und der Küste einen Landzuwachs von etwa 6,000,000 Acres Land bringen würde, würde seiner Ansicht nach im Laufe der Zeit Kap Hatteras verschwinden.

Das Schmolzen bas arkis den Ginatatele fönnte wohl, wie er meint, den Schwerpunkt der Erde verändern, und da dann am Südpol die Last des Eises bedeutend größer wäre, fönnte sich der Rordpol nach dem nördlichen Europa verschieben; die Folge wäre, daß Schottsland einen nachtlosen Sommer, aber keinen tag-losen Winter batte.

Fremdenlifte der "Lodzer Zeitung".

Hotel Polsti. Chlewett aus Enbosni, Szlads— Mosfan, Schneiber – Kalifch, Barczynsti.—Golitow, Agrumniet.—Witebst, Lyfan – Radanz, Lufafit, von Erabowsti und Förster aus Warschan.

Hotel Imperial. Susaf aus Somel, Korman—Petrisan, Szeps—Ibunska-Wola, Lewinski und Warzardw—Orenburg, Kornseld—Bendzin, Greisenberg und Kerner aus Marschau, Baran—Belchatow und Goldberg aus Warschau.

Borfen und Handels Depeschen

Petersburg, 30. Juli (P. T.-A.)

Berlin, 30. Inst. Tenbeng: schwach.

Auszahl. a. Betersb. (Berk.) —.— Auszahl. a. Betersb. (Ranf.) —.— Wechself. auf 8 Tage —— 4¹4, Anl. 1905 —.— 47 Staaksr. 1894 —.— Russ. Kredifd. 100 Abl. —.— Privatdistont —.

Paris, 30. Juli. Tendeng: untatig.

Auszahl. a. Petersb. Minimumpr. ——. Auszahl. a. Petersb. Marimumpreis ——. 4% Staatsrente 1894 ——. 4½ Kuff. Anl. 1909 ——. 53 Auff. Aulethe. 1906 ——. Privatdissont. 4³/16.

London, 30. Juli. Tenbenz: untätig. 5% Ruff. Anl. 1906 93.—. 44.27 Ruff. Anleihe 1906 90.— Ampterdam, 50. Juli.

55 Ruji. Anl. 1909 —. 44, x Ruji. Anl. 1903 —.—

Wien, 30. Juli.

57 Auff. Anl. 1906 —.—.

Stellungsuchende

paren Zeit und Geld, wenn sie in der

"Lodzer Zeitung" insexieren, Das Inserat fostet nur

erfüllt stets seinen 3weck.

Der Ball der Maler.

Mijahrlich, gegen Sommerbeginn, findet der Ball ber Pariser Maler und Bilbhauer, ber Ball ber Quat'-z'Arts, fatt, wie man ibn im mittelalterlichen Frangonisch benennt. Er ift eines der herrlichften Schaufpiele, bas man fich vorstellen kann. Man fann bie Farben-pracht und Erfindungskunft, bie da aufgewendet wird, nur mit den ruffischen Balletten vergleichen, biese sind gewiß raffinierter und kasibarer in allen ihren Darbietungen, aber fie find Theater, mit welchen Tricks man auch immer fie bem Beschauer naber ruden will. Der Ball ber Quat'-z'Arts aber, der ift das Leben selbst, das sich in seiner vollsten Bracht entsaltet. Und manchmal hat man tatsächlich den Sindruck, daß kein noch so genialer Künstler an Farben, an Bewegung, an Lärm und Nebermut das ersinden kann, was hier eine Menge gewiß nicht immer bas Mittelmaß überragende Künstler hervorgebracht hat.

Für jeden Ball gibt das Komitee in jedem Jahre einen Titel an, und sonst herrscht, soweit eine Angabe befolgt wird, volle Freiheit. Man kann sich das Rostum gurechtlegen wie man will, man braucht fich auch gar feines ju mählen, und zusammen nugen eima hundert Manner und Frauen auch diefe Mastenfreiheit aus. Es ift ein wunderbares Schaufpiel, wenn man von der Höhe der Galerie aus — ge-wöhnlich findet das Fest in einer der großen Music-Halls auf dem Montmartre statt — zusieht. Die Bühne ist dann natürlich mit dem Buschauerraum vereinigt. Diese vielfarbige hin und her wogende, bewegte, erregte Menge,

bie wie von einem Strome borthin getragen wird, mo jest besonderer garm berricht ober mo irgendeine besondere Schauftellung beginnen soll. Die Menge folgt fast willenlos dem Rhythmus, den das bröhnende Orchester angibt, sie marschiert feierlich, wenn Trompeten und Trommeln irgenbeinen Marsch anschlagen, ober fturgt in teuflischem Galopp dabin, wenn die Rapelle den Galopp spielt. Mit aller Macht suchen die Beranstalter des Festes Buschauer fern zuhalten, die nichts als zuschauen wollen und die nicht die Leichtigleit haben, fich da einzuordnen und in der allgemeinen Freude mitzutun. Da kann man, wenn man fich mit einer fehr genau ausgestellten Gintritts farte ausweist — sie ist unverkäuslich und kann tat-sächlich um keinen Preis erworben werben, wenn man nicht gute Bekannte in Künstlerfreisen hat -, von dem Empfangstomitee febr liebensmurdig begrugt werben, und wird bann in einen Bermeg von Gangen und Zimmerchen von zwei majestatischen Gestalten geleitet und ift plöglich in eine Seitengaffe ober in einem Lichthof, aus denen es feine Biederkehr mehr in den Saal, sondern nur noch eine rasche Flucht nach Hause gibt. Dieses Schicksal widerfahrt folden, die wie Spielverderber aussehen. Die anderen aber durften in den Saal fcpreiten.

Griechische Palaste, Säulenhallen, ein Safen, Dreiruberer, bie mit ihren goldenen Schiffsschnäbeln in ben Saal hineinragen, Billen und Garten mit überhangendem Laubwerf, eine riesenhafte vergoldete Statute des Olympiers Beus, der auf einem Thron über der Menge sitht, eine ganze griechische Stadt ist wie burch ein Wunder an einem Tage auf-gebaut worben. Es scheint, als trate man mit einem Male in eine Seite einer antiken illu-

ftrierten Geschichte ein. In farbige Tuniten gebullt, mit ungeheuren Belmen ingetan, riefige Lanzen ichuttelb, sucht jeber den Rahmen moglichst lebendig aus zusüllen. Jeder arbeitet bes wußt au der Rekonstruktion einer verschundenen Zeit mit. Da gibt es Krieger mit helmen und

Beinschienen, Schifferuberer, Fischer, antile Philosophen und Boeten, da gibt es Kostume voller Erfindungstraft, Ruftungen aus gemeinem Linoleum, Griechenhelme, die furz zuvor noch burgerliche Rundhute waren, Waffen, die genau besehen noch ans einer Ruche ftammen, Mäntel, die tags darauf als Teppiche ober Bettvorleger bienen werben, alles ift aufgefarbt und mit so viel Kniff belebt, daß man nur bas Bittoreste daran sieht. Der Titel bes Festes mar diesmal: Griechen und Trojaner. Und feiner, der ben nach dem Losungswort geschaffenen Rabm en verungieren murde.

Die Schönheitskonkurreng beginnt. Es ift bies feine banale Schonheitstonfurreng. Die Frauen, die baran feilnehmen und ben Breis gewinnen wollen, muffen ihre Schonheit gang hüll enlos ben Preisrichtern und dem Publikum zeigen. Bu Dugenben erfteigen nachte Frauen, bie schönften Mobelle ber Parifer Ateliers, bie Tribune, die fich neben ber Loge der Breisrichter erhebt, und werden, je nach ihrer Shonheit und Beliebtheit, mit Applaus oder Geichrei und Pfeifen begrüßt. Endlich wird bie Laureatin peoflamiert und auf einem antiten Gofa, bas vier Krieger, Riefengestalten tragen, im Saale herum geführt, bann gelangt ber Roftumpreis zur Verteilung, und den erhalten zwei prächtige Krieger, die sich mit dem Helm, den eine rote Pferdemanne überragt, mit der getreu nachgeahmten Griechenruftung herrlich aus-

Die Trompeten tonen, die Mufit spielt

militärischen Triumphmarich, bas große Defils beginnt. An ber Spige bas Pferd von Troja, bas in mundervoller harmonie ber Linnen unt Fraben ftrabit. Dann tommen die griechischen und die trojanischen Armeen und dann die Borbe ber Trojaner Beiber oder bie Franen ber Griechenfürsten. Die letten Gullen fallen Es ist das Bild einer heidnischen Orgie vounge ahnter Pracht und Lebendigfeit.

Endlich ift ber lette Trompetenftog verhallt. Und nun sest man fich bochft burgerlich at ben Boben, um zu effen. Die griechischen Krieger, bie bis auf die Bahne bewaffnet find, die Rurtifanen, die einige feberleichte Shie ier bebeden, Maler, Modelle und Gafte, alles nimmt aus den mitgebrachten Rorben einige Glascher Champagner, projaifden Schinfen, Burft und man teilt redlich. Dann beginnt aber weiter die Luft. Man bil bet einen langen Bug und der durchzieht, mit Fauf arenblafer an ber Spige, die gange Stadt, bis er am linken Ufer, im Quartier Cbin, vor ber Schule ber iconen Runfte anlan at. Bas biefer Bug am bellen Morgen - gegen 9 Uhr - burch die gur Arbeit erwachten Stadt besagen will, fann man fich benten. Man macht auf bem Wege einigen wegen ihrer ruckftanbigen Kunftrichtung unbeliebten Brofessoren eine nicht allzu heftige Ragenmufit, bejubelt ben Mufiter ober Dichter, ber gerade in diesem Jahre Erfolg gehabt hat, am Fenfter und versucht, so g ut es geht, vor ben erstaunten Augen ber Phil ifter gute Figur gu machen. Erst nachdem man vor der Kunft-schule seine Referenz erwiesen hat, beiteigt man einen folichten Autobus, auf beffen Inperi ale der Krieger der trojanischen Beit inmitten unter modern gefleibeten Leuten einschlummert.

Poneleit & Meyer,

Breslau I..

Junkern-Strasse Nr. 25. Telephon 613.

Kinder-ullamen-Maden

xoe zim kailenkianz

BRESLAU II, Neue Taschenstrasse 28. = 3 Minuten vom Hauptbahnhof. =

3immer mit 1 Bett von 1.50 bis 3.00 Mark mit 2 Betten von 3.00 bis 5.00 Mack

Vollständig neu renoviert Elektrisches Licht. Inhaber From Melimics

F. THEOBALD Koffer:, Saschen: und Lederwaren : Fabrik. Breslatt, gene Saichen-Strage Ar. 11b guntbahnhof).



Nindleder Manibägel = Tafchen

Speziell empfohlen:

14.-, 15.-, 16.50, 18.-, 20.50 M. 40 45 50 55 60 ctm.

Stets Reuheiten in Damentafden.





Das atte Waschischtem ist für die einigen Handlichen Die gefunden and offenen Blid für die horte gefunden haben. seine dirtite der Reuzeit haben.

Denn Johns Bolldampf". Wasching (22. R. nene »Bolldampf". Wasching (22. R. n. n. angemeldet) ermöglicht garantiert eine Gripamis dis 311 15%, an Jeit, Arbeit und Kosten. – Beweiß: Probe.

1. 1. 10HN, AKTIEN-GESELLSCHAFT.

Filiale Barichan, Smolnafrage Ar. 12.

The restriction of the restricti

Endlich

ift es auf bem Gebiete

der

Rosmetit gelungen, ein Mittel herzustellen, welches auf einsache Mrt ichnen und vollständig jebes burch feinen Somery fo

gefürchtete

Subnerauge entfernt. Dieses vorzügliche, einzig bastehenbe amerikanische Mittel, welches unter bem gesehlich geschützten Rumen "CORRICIDE" in ben Sanbel kommt, wird ein

Massenmörder

für bas hühnerauge und jeber, ber fich von ber vor-trefflichen Wirtung besselbenüberzeugt hat, wird verblufft u.

gefesselt

fein. Bu haben in allen Apotheken, Droguenhandlungen und Parfamerien. — Preis 50 Rop. 09448

Generalvertreter für gan; Rufland :

H. NEUMANN, LODZ,

Widgewefastrage Dr. 86, Telephon Mr. 16 -20

Рапрашено: Укалатель Правительственных распора-женій по Министерству финансов'я ота 28 ноября 1904 г., № 48.

Lodz, Wnlezanstaftraße Nr. 95, — Telephon Nr. 23-84. empfiehlt ben Herren Arbeitgebern :

Arbeiter and Arbeiterinnen für alle Fabritebetriebe, ferner Sof= und Gartenarbeiter, Kutscher, Tag- u. Nachtwächter-Portiers, Diener, Boten, Lehrlinge, Lanfburschen, Schreiber, Inkassenten, Vermalter, Erpedienten, Kolporteure, Paschi, nisten, Heizer, Monteure für elettrische Anlagen, Schlosser Dreber, Tischler, Zimmerleute, Maurer, Gießer, Schmiede . v. a. Permittelung kostenlos.

Silberwarenfabrik

Julius Lemor, Breslau VI.

Fabrifation aller Arten

echter Silbermaren

Gröftes Lager fertiger Silbermaven Oftdeutfall. Detailverfauf birett in ber Jabrit Fifgergaffe 11.

Rataloge und Offerten franko.

Gelegenheitskäufe!

Otto Hörig,

Fabrit und Loger ichirurg. Inrumente u. Apparate, jamilicher A ur Krantenpflege und Ongtene, Gummis is Krantenmöbel. Mebig. eleter sipparate. Spezialität :

familider Artifel Gummi- Waren

Breslau I.

Junkernstrasses.

Bruchbander, fünftl. Glieber, Stüpforfetts.

08159

St. Gorski.

Warichau, Lesznoftr. 12, wirtsamstes und sicherstes Mittel zur Beseitigung von Schwielen,

Hihnerangen

und Wargen. Enifernt auch veraliele und eingewachfene Suhneraugen mit ber Burgel. Preis 35 und 60 Stop.

Dr.L. Prybulski

Politoniowasicase Ar. 2
Spezialist sür Paut., Daar., (Kos meil) venerische. Geschlechts.
Arankheit. u. Männerschwäche.
Behandlung mit fünstlicher höndlung der Suppilis nach Ehreiche Dans und Ahreiche Dans und Einstläuma. Elektrofis und Verufältörung. lich-Pata 600 und 214 oque Berufsstörung. Glektrolos e und elektr. Durchleuchtung der harnstöhre. Sprechtunden von 8—1 u. 4—81, uhr. Damen 5—5. sur Damen besond. Wartezimmer. — Lelephon 18-59.

Dr. B. Loevy,

wohnt jeht Arutkastr. 5, Tel. 10:39, Rinder- u. Magendarmfrankheiten. 09413 Empf. v. 9-101/2 u. 4-6 Uhr ad.

ur. Sołowiejczyk orbinierender Arzt im Hojpital des roten Kreuzes, Spezialarzt für Rinder und innere Belden,

queudgeteher. Andrzeja-Strage Ar. 4, Bel. 18:47. Sprechflunden v. 0-10 u. b. 5-6 Uhr

Billitifte, Str. 10, Wohnung 9

Zurnägetehrt 04457

Ohren. Rajen. Calstranth. Empfängt von 10-11 and 5-7. Sonntags n. 10-11 ubr. Petrifauerftr. 35, Tel. 19-84

Allgemein befannte Zahnklinik von Zahnarzt

Betrifanerfir 145. Bollfo nmen ichmerglofe Behandlung und Plombieren franfer Bahne. Spezialität ; Porjellan. plomben, Goldplomben, Gotd-tronen, Goldbrüdenar beiten, finnftl. Zähne ohne Gaumen

07815

Оскарь Шупьцъ

вн стелий коно съкретоп наспорть, выданные фабр.

Ф. В. Швейкергъ. Намедшій благоволять отдеть таковой вь конт той же фабрикъ.

Wenn Sie nach

Breslau

kommen, vergessen Sie nicht, das Etagengeschäft

B. Durra Nachi. Triedrichstr. 67

Zies Kaus von der Zimmersfrasse

aufzusuchen.

Ständige Riesen-Auswahl

Gelegenheitskäufen

hocheleganter Damen-, Backfisch- und Kinderkonfektion.

Viele Original Pariser Modelle.

Spottbillige Preise.

Kein Handeln.

Kein Kaufzwang.



Photographische Apparate

für Berufspholographen u. Amateure. Grösstes Lager am Platze. -Fachmähnische Bedienung.

fischer & Comp., Breslau I,

Alte Taschenstrasse 25, Parterre, I. und II. Etage.

Auguste-Viktoria Kaus Breslau, Augustafte. 45, Ede Hohenzollernfte Tel. 2528. Zweigstationen: Kattowig, Grundmanustrage 84,

Pofen, Santt Rartinftrage 32, empfiehlt gebilbete und in großen Rrantenhaufern gefculte,

polnisch fprechende Schwestern für jede Rrantenpfiege einschlieblich Bochnerinnenpflege, bier und außerhalb. Hochschlungsvoll Edith Rogall, Oberin.

Referengen: Berliner und Breslauer Brofefforen.

Feinste geprägte

Brief-Siegelmarken

um Berschließen von Converts. sowie seder Art Goprässe Etikotton für alle Zwede und Branchen. so vie sur etpos theten und Orogerten, desigleichen

Original englische Transferte für Barenfignierung vermittelit beißen Durchplattens.

ROBERT WEISBACH, Lebs. Zielonaftr Ar. 57.

Die erste zahnärziliche Schule des "" Zahnarztes L. SZYMANSKI,

bestehend feit 1897, Barican, Romaniobemaftr Rr. I. empfang is gum 14. Cliebes. Programme auf Munic. Für gute Erfolge weroer Atteite, bestätigt vom Ministerium des Annern, ausgefolgt. Auf der Allrussischen hygienischen Aussellung mit einer Medainke ausgezeichnet.

Notations-Sch = ellpreffen-Druck von "J. Beterfilge".

Herausgeber 3. Peterstige's & rben

Redatteur : Woldemax Peterfilge.